



Junta General del  
Valle de Roncal  
Erronkaribarko  
Batzorde Nagusia

**ERRONKARIBARKO BATZORDE NAGUSIAK**  
**2024KO AGORRILAREN 24AN**  
**EGINDAKO OHIKO OSOKO BILKURAREN**  
**AKTA**

"2024ko agorrilaren 24ko 12:00etan, Urzainkiko udaletxeko bilkura-aretoan, Erronkaribarko Batzorde Nagusiak ohiko osoko bilkura egin du, Asier Gil Artuch idazkaria izanik eta hiriko alkate Tomas Urzainqui Mina Batzordeburu dela, bera eta Juan Carlos Urzainqui Salvoch Urzainkiko ordezkari gisa agertuz.

Gainerako herrien izenean ondoko ordezkariak bertaratu dira:

UZTARROZE: Belen Marko Indurain

IZABA: Carlos Anaut Abadia

GARDE: Jose Javier Echandi Sarries

ERRONKARI: Amparo Viñuales Gale eta Joseba Echaide Izquierdo

BURGI: Ez dago

BIDANKOZE: Tomas Pasquel Ayechu

Batzordeburuak bilkura hasi eta gai-zerrendari jarraiturik honako erabaki hauek hartu dira:

**1. PANIFIKATUETAN LIBREKI**  
**LARRATZEKO DATA EZARTZEA**

Ohiko gaiari dagokionez, hau da, panifikatueta libreki larratzeko data ezartzea, ordezkarien argibideak eta azalpenak entzun ondoren, Mankomunitatearen Ordenantzetan ezarritakoarekin eta gaiari buruz hartutako erabakiekin bat eta ohiturari jarraikiz, panifikatuak bihar goizaldean libre uztea erabaki da.

Jesus de Miguel Layanari eman zaio hitza, eta idazki hau irakurri du:

*Jesus De Miguel Layana, xxxxxxxxxx P  
NAN zenbakiduna, Uztarrozeko bizilaguna,  
ibarreko abeltzain gehienen ordezkari gisa,*

**ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA**  
**DE LA JUNTA GENERAL DEL VALLE DE**  
**RONCAL CELEBRADA EL DÍA 24 DE AGOSTO**  
**DE 2024**

En la villa de Roncal y Casa del Valle, siendo las doce horas del día 24 de agosto de dos mil veinticuatro, con asistencia del Secretario D. Asier Gil Artuch y bajo la Presidencia de la Sr. Alcalde de la villa de Urzainqui D. Tomás Urzainqui Mina, que concurre representando a esta villa junto con D. Juan Carlos Urzainqui Salvoch se reúne la Junta General del Valle de Roncal, en sesión ordinaria, concurriendo por las demás villas la representación siguiente:

POR UZTARROZ: Dña. Belen Marko Induráin

POR ISABA: D. Carlos Anaut Abadía.

POR GARDE: D. Jose Javier Echandi Sarries

POR RONCAL: Dña. Amparo Viñuales Gale, Joseba Echaide Izquierdo

POR BURGUI: No acude

POR VIDÁNGOZ: D. Tomás Pasquel Ayechu

Abierta la sesión por el Sr. Presidente y siguiendo el orden del día, fueron adoptados los siguientes acuerdos:

**1º FIJAR FECHA PARA LA LIBRE**  
**PASTURACIÓN DE LOS PANIFICADOS**

Sobre el asunto Ordinario referido a fijar fecha para la libre pasturación o Suelta de los Panificados, a la vista de las informaciones y manifestaciones de las distintas representaciones y en conformidad con lo estipulado en las Ordenanzas de la Mancomunidad y acuerdos adoptados sobre el particular, se acuerda dar suelta de los Panificados mañana al amanecer, según costumbre.

Se da la palabra a Jesus de Miguel Layana. Da lectura a escrito que se reproduce a continuación:

*JESUS DE MIGUEL LAYANA, DNI Nº*



Junta General del  
Valle de Roncal  
Erronkaribarko  
Batzorde Nagusia

#### AZALTZEN DU:

*Hartzak aurten gure artaldeei egindako erasoak ikusita eta haien arteko bizikidetzaz ezinezkoa dela eta ergelkeria handia dela kontuan hartuta,*

#### ESKATZEN DU:

*Erabaki dadila esloveniar jatorriko hartz guztiak Erronkaribarretik kanporatzea eta ez itzultzeko baliabide egokiak jartzea, hemen ez baitaie ezer galdu.*

*Erabaki horren berri eman dakiela Nafarroako Gobernuari eta komunikabideei.*

*Uztarrozen, 2024ko agorrilaren 22an.*

Eskatzaileak Batzordeak idazkia bere egitea eta Gobernuari eta komunikabideetara bidaltzea proposatu du.

Izabak azaldu du gaia ez dagoela gai-zerrendan, eta uste du idazkia alde aurretik bidali zehar zela, aztertu ahal izateko. Bestalde, esan du proiektu bat aurkeztu beharko litzatekeela, neurri zehatzekin eta denboraz.

Uztarroze, Bidankoze, Erronkari eta Garde bat datoz iritzirik horrekin. Nolanahi ere, ordezkari guztiek abeltzaintzaren alde daudela berretsi dute, eta azpimarratu dute hainbat idazki bidali zaizkiola Nafarroako Gobernuari hartzak Erronkaribarren sortzen duen egoera arintzeko neurriak hartzeko eskatuz.

Aho batez erabaki da aurkeztutako idazkia Nafarroako Gobernuari igortzea, baina ez onestea. Gai hori Abeltzaintza, Basogintza, Ingurumen eta Errege Bardeako batzordean lantzen jarraituko da.

#### 2. ARTZAINZA ESKOLAREN ESKAERA

'Artalde' abeltzaintza estentsiboa sustatzeko elkarrekin aurkeztutako

xxxxxxxxx P, vecino de Uztarroz

#### EXPONE:

*Que en representación de la mayoría de los ganaderos del Valle, vistos los ataques de este año del oso a nuestros rebaños y considerando la convivencia entre ellos imposible y una gran majadería.*

#### SOLICITA:

*Que se acuerde expulsar del territorio del Valle de Roncal a cuantos osos de origen esloveno hubiera, poniendo los medios adecuados para que no vuelvan ya que no se les ha perdido nada aquí.*

*Además se dé traslado de dicho acuerdo al Gobierno de Navarra y a los medios de comunicación.*

*UZTARROZ, a 22 de agosto de 2024.*

Propone que la Junta haga suyo el escrito y se traslade al GN y a medios de comunicación.

Por parte de Isaba se expone que esto no está en el orden del día y se pide que se hubiese enviado esto con anterioridad para su estudio. Se insiste en que se debería presentar un proyecto con medidas concretas y con tiempo para poder estudiarla. La representación Uztarroz, Vidangoz, Roncal y Garde están de acuerdo con esta postura. En cualquier caso los presentes se reafirman su apoyo a la ganadería y subrayan que se han enviado diversos escritos al Gobierno de Navarra solicitándose la adopción de medidas para tratar de paliar la situación generada por la presencia del oso en el Valle de Roncal.

Se acuerda por unanimidad de los presentes trasladar al Gobierno de Navarra, pero no asumir, el escrito presentado. Se continuara trabajando en este asunto en la en la Comisión de Ganadería, Forestal, Medio Ambiente y Bardenas Reales.



idazkiaren berri eman da. Horren bidez, Batzordeari 4.000 euroko diru-ekarpena eskatzen dio 2024an Batzordearen ekimena den Artzain Eskola proiektua garatu ahal izateko. Jarduketa hauek burutu nahi dira: eskolaren hasierako landing-a, markaren diseinua eta garapena eta dibulgazio-gastuak. Era berean, eskatzen du Artzain Eskolaren proiektua Batzordearen 2025eko aurrekontu orokorretan kontuan hartzeko.

Batzorde Nagusiak erabaki du aurrekontua aldatzeko espedientea hastea, hitzarmena egin ondoren eskatutakoa esleitzeko.

Urzainkik idazki hau irakurri du:

*Artzaintzaren eta abeltzaintza estentsiboaren jarraitutasunak garrantzi handia du ibarreko ekonomian, turismoan, paisaian, ingurumenean eta Mankomunitatean duen eraginagatik. Hori dela eta, Abeltzaintza, Industria eta Ordenantzen batzordeari agintzen zaio Erronkaribarko Artzain Eskola sortzeko proposamena prestatu dezan. Eskola horrek bertako zein kanpoko aholkularitza eta finantzaketa izan beharko du.*

Laburbilduz, Urzainkiko ordezkariak uste du Artzain Eskola kanpora ateratzen ari dela eta proposatzen du Batzordeak bere gain hartzea.

Horri erantzunez, azaldu da Batzordeak, Abeltzaintza, Basogintza, Ingurumen eta Errege Bardea batzordearen bidez, duela hiru urte ekin ziola Artzaintza Eskola sortzeko prozesuari, eta ordutik aurrerapauso nabarmenak eman direla. Gogorarazi da Batzordearen erabakiz Eneko Egiguren Ruizi laguntza eskatu zitzaioela, Urzainkiko ordezkari ohia eta neurri handi batean proiektuaren bultzatzailea. Jakinarazi da Artzaintza Eskolarako aurreproiektu bat aurkeztu dela, eta aurrerago proiektua jasoko dela. Batzorde Nagusia da

## 2º SOLICITUD ESCUELA DE PASTOREO

Se ha dado traslado a los representantes del escrito registrado por parte de la asociación para el fomento de la ganadería extensiva Artalde, donde se solicita a la Junta que asigne la cantidad de 4.000€ para poder desarrollar lo que queda de este ejercicio 2024 el proyecto de la escuela de pastores, iniciativa de la propia junta, en concepto de diseño y desarrollo de marca y desarrollo landing inicial de la escuela y gastos de divulgación Se solicita así mismo que el proyecto de la escuela de pastoreo entre con una asignación a criterio de la Junta en los presupuestos generales del próximo ejercicio 2025.

Se acuerda iniciar expediente de modificación presupuestaria para la asignación de lo solicitado previa realización del convenio.

Por parte de la representación de Urzainqui se da lectura al siguiente escrito:

*Ante la gran importancia que tiene la continuidad del pastoralismo y la ganadería extensiva en el Valle de Roncal, por su incidencia en la economía del Valle, en el turismo, paisaje y medio ambiente así como en la Mancomunidad, se encomienda a las Comisiones de Ganadería, Industria y Ordenanzas que preparen una propuesta conjunta de creación de la Escuela de Pastores del Valle de Roncal, que deberá contar con el asesoramiento y financiación que exista a nivel general y local.*

En resumen, la representación de Urzainqui expone que la Junta debería asumir como propia la Escuela de Pastores y opina que así se está externalizando.

Se contesta que es la Junta, desde la Comisión de Ganadería, Forestal, Medio Ambiente y Bardenas Reales quien hace tres años inició el proceso de creación de la Escuela de Pastoreo en el Valle de Roncal habiéndose avanzado notablemente. Se recuerda que por acuerdo de Junta se solicitó la colaboración de Eneko Egiguren Ruiz, anterior representante de

proiektuaren sustatzailea, eta 'Artalde' abeltzaintza estentsiboa sustatzeko elkartea dinamizatzailea.

Proposatuta da 'Artalde' elkarteko presidente Eneko Egiguren Ruizi eskatzea hurrengo Abeltzaintza, Basogintza, Ingurumen eta Errege Bardea batzordean orain arte egindako prozesua eta etorkizunean eman beharreko urratsak azaldu ditzan.

### 3. MENDI ETA ESKALADA KIROLN NAFAR FEDERAKUNDEAREN ESKAERA.

Nafarroako Mendi eta Eskalada Kirolen Federakundeak baimena eskatu du Batzordearen jabetzakoa den Gardeko 5. Poligonoko 59. Partzelan markatze- eta seinaleztatze-lanak egiteko, GR15 Pirinioaurreko ibilbidea berreskuratzeko.

Eskaerarekin batera aurkeztutako planoak eta gainerako agiriak aztertu ondoren, Batzordeak aho batez erabaki du lan horiek egiteko baimena ematea, eta erabaki hori Nafarroako Mendi eta Eskalada Kirolen Federakundeari igortzea.

### 4. KAMINEROEN ETXEAREN LAGAPENA ARAUTZEKO PROPOSAMENA.

Amparo Viñuales OGZ eta Hezkuntza batzordeko presidentek batzordearen azken bileran landutako eta onetsitako ordenantzaren berri eman du. Batzordeak begi onez ikusi du.

Idazkariak ohartarazi du 7. puntuari buruzko kontsulta ebatzteko dagoela, hau da, erabiltzaileak komunitatearentzat lanak egiteko baldintzari buruzko kontsulta.

Aho batez onetsi da, 7. Artikulua izan ezik.

### 5. PUYETAKO BATZARRA

Gardek gogorarazi du urriaren 5ean San Migel Batzarra egiten dela Puyetako

Urzainqui e impulsor en gran medida del proyecto. Se informa de que se ha entregado en la Junta un anteproyecto de la Escuela de pastoreo del Valle de Roncal y que una vez elaborado se recibirá el proyecto, iniciativa de la Junta General del Valle de Roncal y dinamizado por la Asociación para el fomento de la ganadería extensiva Artalde.

Se propone solicitar a Eneko Egiguren Ruiz, Presidente de la asociación Artalde, que exponga en la próxima Comisión de Ganadería, Forestal, Medio Ambiente y Bardenas Reales cual ha sido el proceso llevado a cabo hasta ahora y los pasos a dar en el futuro.

### 3º SOLICITUD FEDERACIÓN NAVARRA DE DEPORTES DE MONTAÑA Y ESCALADA.

Se solicita por parte de la Federación Navarra de Deportes de Montaña y Escalada autorización para la marcación y balizaje en la parcela 59 pol. 5 de Garde propiedad de la Junta con objeto de recuperar la senda prepirenaica GR15. Estudiándose por parte de los representantes los planos y demás documentación que acompañaba a la solicitud se acuerda por unanimidad de los presentes autorizar el balizaje en el terreno comunal de la Junta, trasladando este acuerdo a la Federación Navarra de Deportes de Montaña y Escalada.

### 4º PROPUESTA NORMATIVA PARA LA CESIÓN DEL PISO CAMINEROS.

Se explica por parte de Amparo Viñuales, Presidenta de la Comisión de SSB y Educación traslada a la Junta la ordenanza trabajada y probada por la Comisión de SSB y Educación en la última reunión. La junta acuerda su aprobación. Se advierte por el Secretario que está pendiente de resolverse la consulta acerca del punto 7 relativo al condicionante de que el usuario tenga que realizar trabajos a la comunidad para poder acceder a la vivienda.

Se acuerda su aprobación por unanimidad con la salvedad del artículo 7.



Junta General del  
Valle de Roncal  
Erronkaribarko  
Batzorde Nagusia

ermitan, Ansó eta Fagoko ordezkariekin batera.

#### 6. GALDE-ESKEAK

Urzainkiko ordezkarietak idazki hau irakurri du:

*"Nafarroako Gobernuak bidaiarien autobus zerbitzua aldatzeko iragarri duen proiektua dela eta, Erronkaribarko Batzorde Nagusiak kezka handiz ikusten du ikuspegi erradial batean sakondu nahi dela, bakarrik ibarretik Iruñerako bidaia aurreikusten duena, arrazoi pertsonalengatik edo lan, aisialdi, kirol edo turismo arloko arrazoiengatik Iruñetik Erronkarirako garraio publikoa behar eta nahi dutenak kontuan hartu gabe. Egindako proposamenaren arabera, ibarra eta Iruñea arteko bidaia bi ordukoa litzateke, autobideari bizkarra eman eta Irunberrin inoiz izan ez den autobus aldaketa bat txertatuz.*

*Hori dela eta, eskatzen dugu egunero bi autobus linea izateko, aldi berekoak eta alderantzizko norabidean: goizean, Iruñetik eta ibarretik autobus bana irtetea; eta arratsaldean, autobus bakoitza goizeko irteerara itzultzea. Hau da, linea berri bat ezartzea, goizean goiz ibarrera etorri, eguna bertan eman eta arratsaldean Iruñera itzultzeko."*

Gai hau Pirinioko mahaian lantzen ari dela jakinarazi da.

Aho batez erabaki da Urzainkik aurkeztutako idazki hau onestea eta Nafarroako Gobernuari bidaltzea:

*"Ibarrean telefonia eta komunikazio arloan gertatzen ari diren arazoak direla eta (telefono bidezko komunikazioekin eta telefono finkoekin izaniko gorabeherak, Interneteko hutsegiteak, Zuntz Optikoko operadoreek azaltzen ez dituzten konexio-etenaldiak, kobrezko kable bidezko transmisioa irrtati bidezkoa aldatzera*

#### 5º JUNTA DE PUYETA.

Se recuerda por parte de la Representación de Garde que el próximo 5 de octubre se celebrará en la ermita de Puyeta la Junta de San Miguel con los representantes de Ansó y Fago.

#### 6º Ruegos y Preguntas

Se da lectura por parte del representante de Urzainqui al siguiente escrito:

*Ante el proyecto anunciado por el Gobierno de Navarra de modificación del servicio por autobús de transporte público de viajeros por carretera, esta Junta General del Valle de Roncal observa con gran preocupación que se pretende profundizar en una visión radial, que solo contempla el viaje diario en dirección del Valle hacia Pamplona; ignorando la necesidad de transporte público que tienen quienes necesiten o quieran dirigirse por motivos personales, de trabajo, ocio, deporte o turismo desde Pamplona hacia el Valle de Roncal; propuesta que queda alejada en dos horas de viaje del Valle a Pamplona, de espaldas a la rapidez de la autovía, intercalando un transbordo en Lumbier que jamás ha existido. Por lo que se solicita dos líneas diarias de autobús Valle en sentido inverso saliendo simultáneamente por las mañanas temprano una desde Pamplona y otra desde el Valle de Roncal y regresando por la tarde a sus puntos de origen del mismo día por la mañana. Es decir que se establezca una línea de llegada por la mañana a primera hora para pasar el día en el Valle y regreso y regresar hacia Pamplona a la tarde.*

Se informa que este es un asunto que se está trabajando en la mesa del pirineo.

Se acuerda por unanimidad acordar el texto y dar traslado al GN del siguiente escrito presentado por la representación de Urzainqui .

*Ante la problemática surgida en las comunicaciones telefónicas, en aparatos de teléfonos fijos, en fallos de Internet, falta inexplicable de conexión por las operadoras a*



Junta General del  
Valle de Roncal  
Erronkaribarko  
Batzorde Nagusia

*behartzea, etab.), Erronkaribarko Batzorde Nagusiak kezka handiz jotzen du Nafarroako Gobernuo Industria eta Eraldaketa Digitaleko eta Landa Garapeneko Departamentuetara, ahalik eta lasterren ibarreko erabiltzaile guztiei zuntz optiko bidezko konexioak jar diezazkieten.”*

#### GAI-ZERRENDATIK KANPO. SANTA BARBARAKO KONPONKETA ESLEITZEA

Gai-zerrendatik kanpo eta premiazko gaitzat jo ondoren, Santa Barbarako pista konpontzeko lanen esleipena aztertzea erabaki da.

A, B eta C gutun-azalak irekitzearen akta irakurri da. Bertan, kontratazio-mahaiak proposatzen du Santa Barbarako pista mantentzeko lanak 'Excavaciones y Transportes Mendizar' enpresari esleitzea, 36.682 euroan (BEZik gabe), aurkeztutako eskaintza bakarra izategatik. Akta dagokion espedientearen artxibatu da.

Kontratazio-mahaiaren proposamena ikusita, Batzorde Nagusiak erabaki du lan horiek 'Excavaciones y Transportes Mendizar' enpresari esleitzea eta hari jakinaraztea. Guztira, 36.682 dira euro (BEZik gabe), eta 1.4121.6090002 "Abeltzaintzako jarduketak eta hobekuntzak" aurrekontu-partidaren kargura finantzatu dira.

Urzainkiko ordezkariak eskatuta pasaden uztailaren 14ean burutuko ohiko batzordean, bere lehenengo puntuan onartutako adierazpenaren transkripzioa gehitzen da.

*“Ernazen uztailaren 13an egindako itunaren berrespen solemnea egiten da, haren balio tradizionalaz gain, batez ere, gaur egun gure Pirinioetako ibarren berdintasun eta subiranotasun egintza instituzional bat,- soziala, juridikoa, ekonomikoa eta politikoa- suposatzen duelako”*

*Fibra Optica, sustitución de transmisión por cable de cobre obligada e impuesta a radio, etc., la Junta General del Valle de Roncal con gran preocupación se dirige al Gobierno de Navarra, Departamentos de Industria, Transformación Digital y Desarrollo Rural, al objeto de que a la mayor brevedad se efectúen las conexiones por fibra óptica a todos los usuarios de este Valle.*

#### FUERA DEL ORDEN DEL DIA.

##### ADJUDICACION ARREGLO SANTA BARBARA

Fuera del orden del día y previa declaración de urgencia se trata la adjudicación de los trabajos de arreglo de la Pista de Santa Bárbara. Se da lectura del acta de apertura de sobres A, B y C, donde se propone por la mesa de contratación adjudicar los trabajos de mantenimiento de la pista de Santa Bárbara a Excavaciones y Transportes Mendizar por un total de 36.682 euros IVA excluido, al ser la única oferta válida presentada. Dicha acta queda archivada en el expediente de su razón.

En conformidad con la propuesta de la mesa, la Junta acuerda adjudicar y comunicar dicha adjudicación a Excavaciones y Transportes Mendizar dichos trabajos por un total de 36.682,00 euros, IVA excluido, que irán con cargo a la Partida Presupuestaria 1.4121.6090002 Mejoras y Actuaciones Ganaderas.

A petición de la representación de Urzainqui se transcribe la decalración aprobada en la sesión celebrada el pasado 14 de julio en su primer punto.

*“La solemne ratificación del tratado del 13 de julio en Ernaz, además del valor tradicional que tiene supone ante todo y sobre todo, un acto institucional de igualdad soberanía actual-social, jurídica, económica y política de nuestros Valles pirenaicos.”*

Y no habiendo más asuntos que tratar, siendo las 14:00 horas del día señalado al inicio, por el Sr. Presidente se levanta la sesión,



Junta General del  
Valle de Roncal  
Erronkaribarko  
Batzorde Nagusia

Eta gai gehiagorik egon ez denez, 14:00etan Batzordeburuak bilkura amaitu du, honako akta hau idatzi, irakurri eta ontzat emana, bertaratutakoek sinaturik eta neronek, idazkariak, egiaztaturik.”

redactándose la presente Acta que, leída y hallada conforme, es firmado por todos los asistentes, conmigo el Secretario que certifico.